

# امتحان عربی نوبت اول

## پایه هشتم -



### مهارت واژه شناسی (۲ نمره)

(۱) نام هر تصویر را به عربی زیر آن بنویسید. (۰/۵ نمره)



(۲) معنی کلمه‌های مشخص شده را بنویسید. (۰/۵ نمره)

هِيَ مَوْظَفَةٌ وَأَنْتِ طَبِيبَةٌ تَفْحَصِينَ الْمَرْضَى.

..... / .....

(۳) کلمه های مترادف و متضاد را در جای مناسب خود بنویسید. (۲ کلمه اضافی است) (۰/۵ نمره)

«والد - خزن - قریب - آب - رَجَع - فَرَح»

..... = ..... ≠ .....

(۴) کلمه ناهماهنگ را معلوم کنید. (۰/۵ نمره)

حَدَاد	شرطي	فَالاح	منظمة
سَأَلُوا	سَأَفَهُمْ	سَمِعْتَمَا	سَمَحْنَا

### مهارت ترجمه (۷ نمره)

(۵) جمله ها را ترجمه کنید (۴/۵ نمره)

- هَذَا النَّهْرُ غَمِيقٌ جِدًّا عَلَيَّ بِالرَّجُوعِ.

- أَنَا أَحِبُّ بَيْعَ الْكُتُبِ لِأَنَّ الْكُتُبَ الْكُنُوزَ.

- أَأَنْتِ تَفْهَمُ مَعْنَى الْآيَاتِ وَالْأَحَادِيثِ السَّهْلَةِ؟

- نَحْنُ نَجْحُنَا فِي السَّنَةِ الْمَاضِيَةِ.

(۶) احاديث و جمله های حکیمانه را ترجمه کنید (۲ نمره)

- الْكَلَامُ كَالدَّوَاءِ قَلِيلُهُ يَنْفَعُ وَكَثِيرُهُ قَاتِلٌ.

- غَايَةُ الْعَقْلِ الْإِعْتِرَافُ بِالْجَهْلِ.

(۷) ترجمه درست را مشخص کنید (۰/۵ نمره)

- |                                 |                              |   |
|---------------------------------|------------------------------|---|
| (۲) من یک صندلی چوبی خواهم ساخت | (۱) من صندلی چوبی را می سازم | (۱) أَنَا سَأَصْنَعُ كُرْسِيًّا خَشَبِيًّا. |
| (۲) او در خانه را می کوبد       | (۱) او در خانه اش را کوبید   | (۱) هُوَ طَرَقَ بَابَ بَيْتِهِ.             |

۸) در عبارت زیر فعل های ماضی و مضارع را جدا کرده و بنویسید. (۰/۵ نمره)

- الأُمُّ سَمِحَتْ وَوَلَدَهَا عَلَى الدَّهَابِ أَأَنْتَ تَسْمَعُ صَوْتَهَا؟

ماضی	مضارع

۹) فعل ماضی مناسب را در جای خالی بنویسید. (۰/۵ نمره)

- هُمَا ..... مِنْ قَرَيْتِهِمَا. (قَرَيْتُمَا، قَرَيْتَا) - أَنَا مَا ..... إِلَى بَيْتِي. (رَجَعْتُ، رَجَعْتَ)

۱۰) در جاهای خالی فعل مضارع مناسب بنویسید. (۱ نمره)

- أَنَا ..... الْمَرِيضَ غَدًا. (يَفْحَصُ، سَافَحَصُ) - تِلْكَ الْمَرْأَةُ ..... أَسْرَتَهَا. (تَنْفَعُ، تَنْفَعِينَ)

- الْفَرَسُ ..... النَّهْرَ بِسَهُولَةٍ. (يَعْبُرُ، تَعْبُرُ) - أَيُّهَا الْخَدَّادُ ..... فِي الْمَصْنَعِ غَدًا (يَعْمَلُ، تَعْمَلُ)

مهارت درک و فهم (۳ نمره)

۱۱) کلمات ستون سمت راست را به جمله مناسب آن در ستون سمت چپ وصل کنید. (یک کلمه اضافی است) (۱ نمره)

□ يَحْفَظُ الْأَمْنَ فِي الْبِلَادِ

□ الطَّبَاخَةُ

□ قِيمَتُهُ غَالِيَةٌ جَدًّا

□ الْخَبِزُ

□ سَبَبُ جَمَالِ الرَّبِيعِ

□ الشَّرْطِيُّ

□ تَطْبِيخُ الْأَطْعِمَةِ اللَّذِيذَةِ

□ الْوَرْدَةُ

□ الدَّهَبُ

۱۲) درستی یا نادرستی جملات زیر را بر اساس واقعیت مشخص کنید. (۲ نمره)

- البقرةُ أصغرُ مِنَ السَّنْجَابِ. □ درست □ نادرست

- النَّجَارُ يَصْنَعُ كُرْسِيًّا خَشْبِيًّا. □ درست □ نادرست

- كُرَّةُ الْقَدَمِ رِيَاضَةٌ لِلْأَطْفَالِ فَقَطْ. □ درست □ نادرست

- اللَّوْنُ الْأَصْفَرُ مِنَ الْأَلْوَانِ التُّفَاحِ. □ درست □ نادرست

مهارت مکالمه (۱ نمره)

۱۳) به پرسشهای زیر، پاسخ کوتاه بدهید. (۱ نمره)

- أَيْنَ أَنْتَ (أَنْتِ) الْآنَ؟

- أَتَكْتَبُ (تَكْتُبِينَ) بِالْقَلَمِ الْأَحْمَرَ أَمْ الْأَزْرَقِ؟

- مِنْ أَيْنَ أَنْتَ؟

- مَا إِسْمُ أَبِيكَ؟

- روان خوانی (خواندن بدون مکث و خطا و تلفظ صحیح حروف) - (۳ نمره)

- مکالمه‌ی ساده عربی در حد کتاب - (۲ نمره)

# پاسخنامه امتحان عربی نوبت اول

## پایه هشتم -

### مهارت واژه شناسی (۲ نمره)

(۱) نام هر تصویر را به عربی زیر آن بنویسید. (۰/۵ نمره)



.....سَيَّارَةٌ.....



.....طَبَّاحٌ.....

(۲) معنی کلمه‌های مشخص شده را بنویسید. (۰/۵ نمره)

.....کَلِمَةٌ..... / .....بَعْدَانٌ.....

- هِيَ مَوْطِفَةٌ وَأَنْتِ طَبِيبَةٌ تَفْحَصِينَ الْمَرْضَى.

(۳) کلمه‌های مترادف و متضاد را در جای مناسب خود بنویسید. (۲ کلمه اضافی است) (۰/۵ نمره)

«والد - حَزَنٌ - قَرِيبٌ - أَبٌ - رَجَعَ - فَرِحَ»

.....حَزَنٌ..... ≠ .....فَرِحَ.....

.....وَالِدٌ..... = .....أَبٌ.....

(۴) کلمه ناهماهنگ را معلوم کنید. (۰/۵ نمره)

⊗ مُنْظَمَةٌ

فَلَّاحٌ

شرطي

- خَدَّادٌ

سَمَخْنَا

سَمِعْتُمَا

⊗ سَأَفَهُمْ

- سَأَلُوا

### مهارت ترجمه (۷ نمره)

(۵) جمله‌ها را ترجمه کنید (۴/۵ نمره)

- هَذَا النَّهْرُ عَمِيقٌ جَدًّا عَلَيْكَ بِالرُّجُوعِ. این رودخانه بسیار عمیق است تو باید برگردی
- أَنَا أُحِبُّ بَيْعَ الْكُتُبِ لِأَنَّ الْكُتُبَ، كُنُوزٌ. من کتاب فروش را دوست دارم زیرا کتابها گنجینه‌ها هستند
- أَنْتَ تَفْهَمُ مَعْنَى الْآيَاتِ وَالْأَحَادِيثِ السَّهْلَةَ؟ آيات و حدیث‌ها را آسان می‌فهمی؟
- نَحْنُ نَجْعُنَا فِي السَّنَةِ الْمَاضِيَةِ. ما در سال گذشته قبول شدیم (موفقاً شدیم)

(۶) احادیث و جمله‌های حکیمانه را ترجمه کنید (۲ نمره)

- الْكَلَامُ كَالدَّوَاءِ قَلِيلُهُ يَنْفَعُ وَ كَثِيرُهُ قَاتِلٌ. سخن مانند دارو است لعش سودی رساندوز یادش کسندده است
- غَايَةُ الْعَقْلِ الْإِعْتِرَافُ بِالْجَهْلِ. نهایت عقل اعتراف به نادانست

(۷) ترجمه درست را مشخص کنید (۰/۵ نمره)

(۲) من یک صندلی چوبی خواهم ساخت

(۱) من صندلی چوبی را می‌سازم

- أَنَا سَأَصْنَعُ كُرْسِيًّا خَشْبِيًّا.

(۲) او در خانه را می‌کوبد

(۱) او در خانه‌اش را کوبید

- هُوَ طَرَقَ بَابَ بَيْتِهِ.

مهارت شناخت و کاربرد قواعد (۲) نمره)

۸) در عبارت زیر فعل های ماضی و مضارع را جدا کرده و بنویسید. (۵/۰ نمره)

- أَلَمْ سَمَحْتَ وَلَدَهَا عَلَى الدَّهَابِ أَنْتَ تَسْمَعُ صَوْتَهَا؟

مضارع	ماضی
تَسْمَعُ	سَمَحْتَ

۹) فعل ماضی مناسب را در جای خالی بنویسید. (۵/۰ نمره)

- هُمَا ..... قَرَّبَا ..... مِنْ قَرَيْبِهِمَا. (قَرَّبْتَا، قَرَّبْنَا) - أَنَا مَا ... رَجَعْتُ إِلَى بَيْتِي. (رَجَعْتُ، رَجَعْتَ)

۱۰) در جاهای خالی فعل مضارع مناسب بنویسید. (۱ نمره)

- أَنَا ..... الْمَرِيضُ غَدًا. (يَفْحَضُ، سَافَحَضُ) - تِلْكَ الْمَرْأَةُ ..... أُسْرَتَهَا. (تَنْفَعُ، تَنْفَعِينَ)

- الْفَرَسُ ..... النَّهْرَ سَهْوَلَةً. (يَغْبُرُ، تَعْبُرُ) - أَيُّهَا الْخَدَّادُ ..... فِي الْمَضْنَعِ غَدًا؟ (يَعْمَلُ، تَعْمَلُ)

مهارت درک و فهم (۳) نمره)

۱۱) کلمات ستون سمت راست را به جمله مناسب آن در ستون سمت چپ وصل کنید. (یک کلمه اضافی است) (۱ نمره)

- |   |                                       |
|---|---------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> يَحْفَظُ الْأَمْنَ فِي الْبِلَادِ    | <input type="checkbox"/> الطَّبَاخَةُ |
| <input type="checkbox"/> قَيِّمَتُهُ غَالِيَةٌ جِدًّا         | <input type="checkbox"/> الْخُبْزُ    |
| <input type="checkbox"/> سَبَبُ جَمَالِ الرَّبِيعِ            | <input type="checkbox"/> الشَّرْطِيُّ |
| <input type="checkbox"/> تَطْبِيخُ الْأَطْعِمَةِ اللَّذِيذَةِ | <input type="checkbox"/> الْوَرْدَةُ  |
|   | <input type="checkbox"/> الدَّهَبُ    |

۱۲) درستی یا نادرستی جملات زیر را بر اساس واقعیت مشخص کنید. (۲ نمره)

- |  |  |   |
|--|--|---|
| <input type="checkbox"/> درست            | <input checked="" type="checkbox"/> نادرست | - الْبَقْرَةُ أَصْفَرُ مِنَ السَّنَجَابِ.           |
| <input checked="" type="checkbox"/> درست | <input type="checkbox"/> نادرست            | - النَّجَارُ يَصْنَعُ كُرْسِيًّا خَشَبِيًّا.        |
| <input type="checkbox"/> درست            | <input checked="" type="checkbox"/> نادرست | - كُرَّةُ الْقَدَمِ رِيَاضَةٌ لِلْأَطْفَالِ فَقَطْ. |
| <input checked="" type="checkbox"/> درست | <input type="checkbox"/> نادرست            | - اللَّوْنُ الْأَصْفَرُ مِنَ أَلْوَانِ الثَّفَاحِ.  |

مهارت مکالمه (۱) نمره)

۱۳) به پرسشهای زیر، پاسخ کوتاه بدهید. (۱ نمره)

- أَيْنَ أَنْتَ (أَنْتِ) الْآنَ؟ أَنَا فِي الصَّفِّ

- أَتَكْتُبُ (تَكْتُبِينَ) بِالْقَلَمِ الْأَخْمَرِ أَمْ الْأَزْرَقِ؟ أَلَسْتُ بِالْعَلَمِ الْأَزْرَقِ

- مِنْ أَيْنَ أَنْتَ؟ أَنَا مِنْ طَبْرَانَ

- مَا إِسْمُ أَبِيكَ؟ إِسْمُهُ مُحَمَّدٌ

- روان خواندن بدون مکث و خطا و تلفظ صحیح حروف - (۳ نمره)
- مکالمه‌ی ساده عربی در حد کتاب - (۲ نمره)